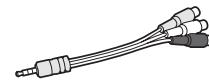
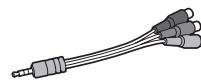
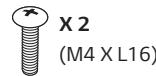
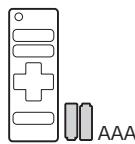




LED TV  
UU66\*



⊕ : Depending on model / Tergantung pada modelnya / حسب الطراز



[www.lg.com](http://www.lg.com)



English

- Read **Safety and Reference**.
- For the power supply and power consumption, refer to the label attached to the product.

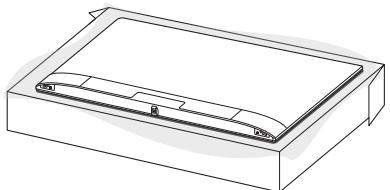
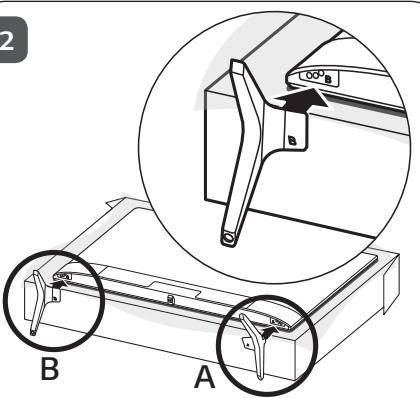
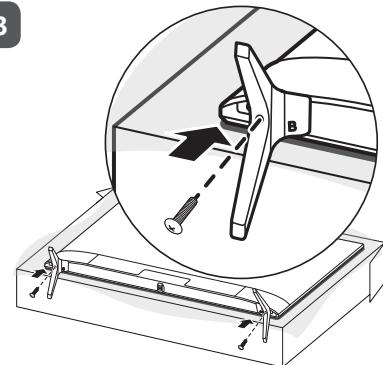
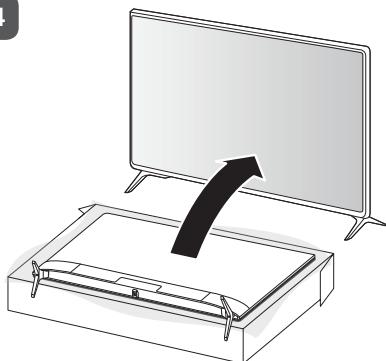
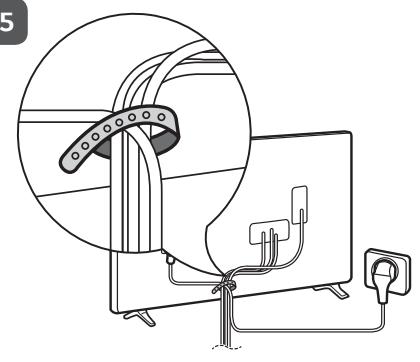
Indonesia

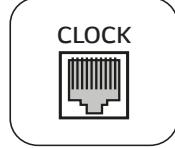
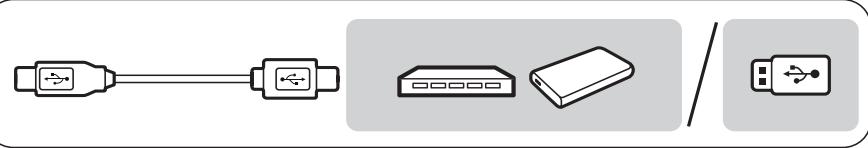
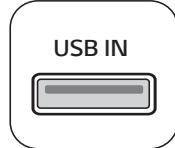
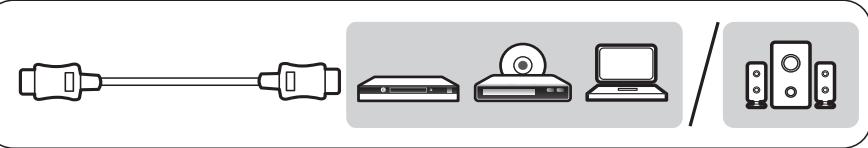
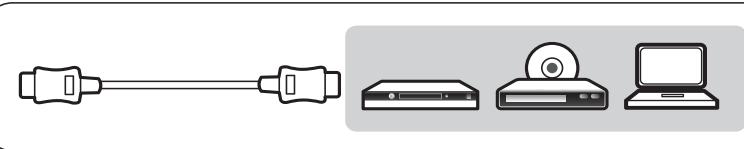
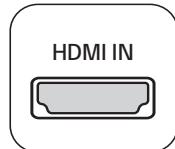
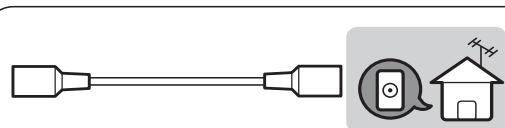
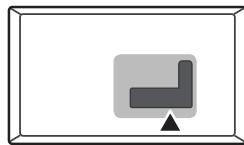
- Baca **Keselamatan dan Referensi**.
- Untuk informasi catu daya dan konsumsi daya, baca label yang disertakan pada produk.

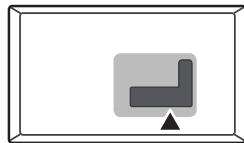
• قراءة الأمان والمرجع.

العربية

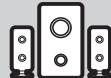
• لمعرفة المزيد حول مصدر الإمداد بالطاقة المطلوب ومعايير استهلاك الطاقة، راجع الملصق الموجود على المنتج.

**1****2****3****4****5**

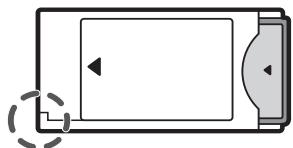




OPTICAL DIGITAL  
AUDIO OUT



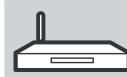
PCMCIA CARD SLOT



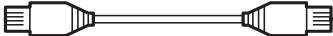
Satellite IN

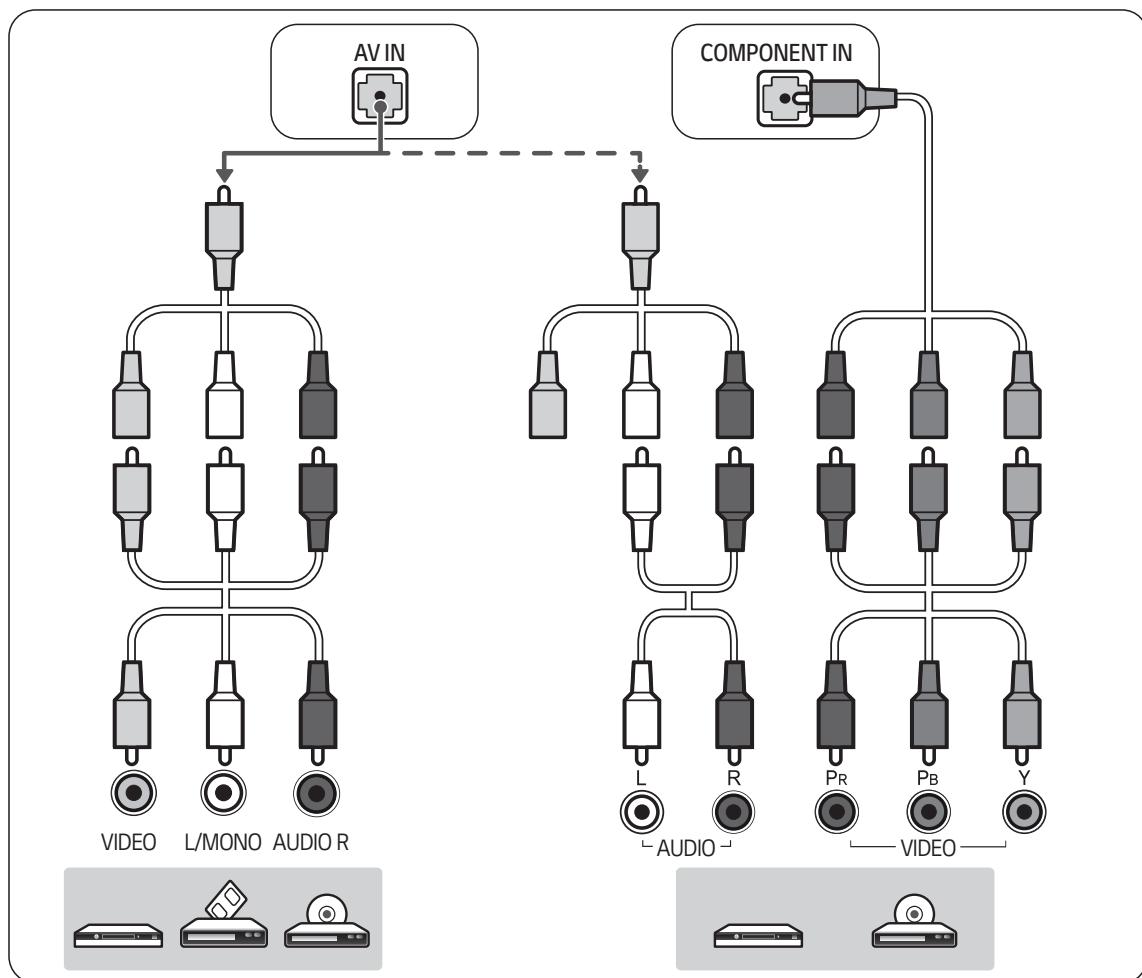
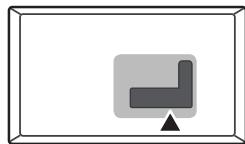


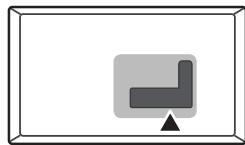
LAN



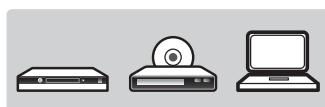
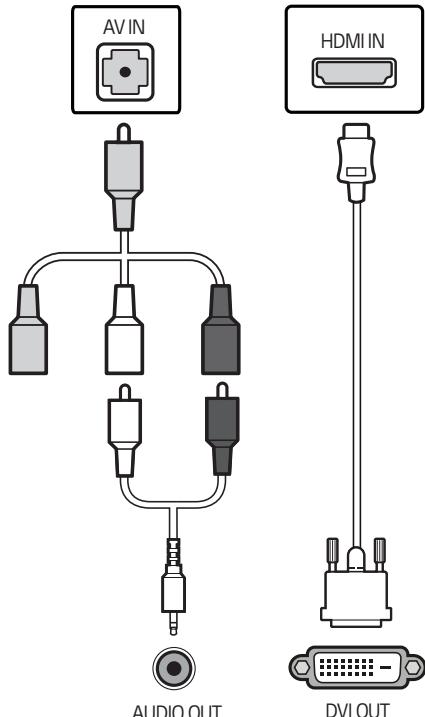
AUX LAN

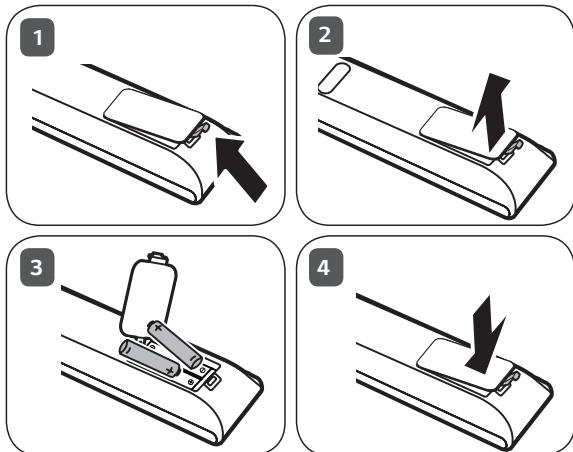


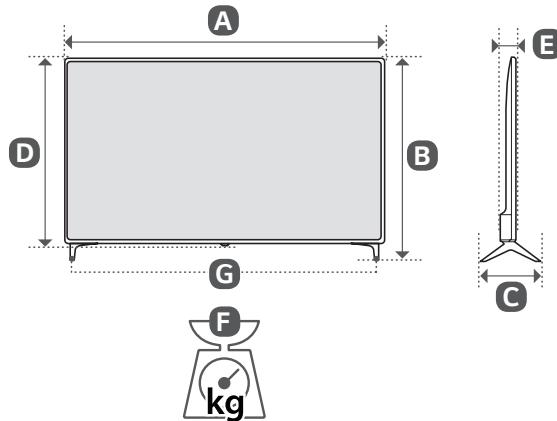




## HDMI-DVI IN







	<b>A</b>	<b>B</b>	<b>C</b>	<b>D</b>	<b>E</b>	<b>F</b>	<b>F - G</b>
	(mm)					(kg)	
43UU660H-TB 43UU660H-GB	977	629	216	575	80.8	8.4	8.3
Power requirement / Persyaratan daya / متطلبات الطاقة						AC 100-240 V ~ 50 / 60 Hz تيار متعدد 100 - 240 فولت ~ 50 / 60 هرتز	







\* M F L 7 0 1 8 0 5 5 0 \*

(1809-REV02)



سجل رقم الطراز والرقم التسلسلي للنفاذ.  
راجع الملصق الموجود على الغطاء الخلفي وزرود الوكيل بهذه  
المعلومات عندما تحتاج إلى أي خدمة.

الطراز

الرقم التسلسلي

الخطوة 0	:00
الخطوة 10 (معرف الضبط 10)	:A
الخطوة 15 (معرف الضبط 15)	:F
الخطوة 16 (معرف الضبط 16)	:10
الخطوة 100	:64
الخطوة 110	:6E
الخطوة 115	:73
الخطوة 116	:74
الخطوة 199	:CF
الخطوة 254	:FE
الخطوة 255	:FF

## 22 إدخال تحديد (الأمر: x b) (مدخلات الصورة الرئيسية)

### ◀ لتحديد مصدر الإدخال للصورة الرئيسية.

## الإرسـال

[Cr][b][x] [ ][[البيانات][[الضبط][ ][[معرف

## هيكلة البيانات

البيانات	مدخل خارجي			
النافذة الرقمي	0	0	0	0
الناظري	1	0	0	0
AV	0	1	0	0
المكون	0	0	1	0
RGB	0	1	1	0
HDMI	1	1	1	0
	0	0	0	1
	1	0	0	1
	0	1	0	1

البيانات	رقم المدخل			
إدخال 1	0	0	0	0
إدخال 2	1	0	0	0
إدخال 3	0	1	0	0
إدخال 4	1	1	0	0

لضبط حالات التخطي من البرنامج الحالي.

لار سال

## [[Cr]] [[b]] [[m]] [[البيانات]] [[الضبط]] [[معرف]]

## لبيانات 00: تخطي

## لبيانات 01: إضافة

شعار

المفتاح (الأمر: cm 20)

لارسال کود مفتاح IR عن بُعد.

لار سال

[Cr] [c] [m] [البيانات] [الضبط] [المعرف]

## لبيانات IR رموز

شعار

## 21 تحكم إضاءة خلفية (الأمر: $g\ m$ )

للحكم في الإضاءة الخلفية.

لار سال

[Cr][g][m] [البيانات][الضبط][مُعرف]

اللبيانات الحد الأدنى: من 00 إلى الحد الأقصى: 64

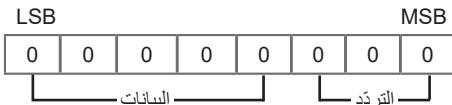
شعار

## 15 توفير الطاقة (الأمر: )

للتقليل استهلاك الطاقة للنفاذ. يمكنك أيضًا ضبط توفير الطاقة من إعدادات الصورة.

السال

[i][q][g] [[بيانات]] [[الضبط]] [[معرف]]



الخطوة	0	1	2	3	4	التردد	5	6	7
0 (عشري)	0	0	0	0	0	النطاق الأول	0	0	0
1 (عشري)	1	0	0	0	0	النطاق الثاني	1	0	0
...	...	...	...	...	...	النطاق الثالث	0	1	0
19 (عشري)	1	1	0	0	1	النطاق الرابع	1	1	0
20 (عشري)	0	0	1	0	1	النطاق الخامس	0	0	1

## الشعار

◀ تلقائی

[x] [ ][[NG/OK][ ][[البيانات][ ][[الضبط][ ][[مُعرف

16 التهيئة التلقائية (الأمر: j (b) يدعم فقط نموذج الألوان الأحمر والأخضر والأزرق) ← لضبط موضع الصورة وتقليل اهتزاز الصورة تلقائياً يعمل فقط على وضع نموذج الألوان الأحمر والأخضر والأزرق (المحمول).

112

### البيانات 01: لضيطة

جذب

البيانات 00: البيانات الفناة العالمية  
 البيانات 01: البيانات الفناة المنخفضة  
 مثل. رقم 47 ← 2F 00 (2FH)  
 رقم 394 ← 8A 01 (18AH)  
 رقم 0 ← لا تكتثر DTV  
 البيانات 02: [هواي]  
 0 × 0: التناضوري الرئيسي  
 0 × 10: التلفاز الرقمي الرئيسي  
 0 × 20: الراديو  
 [كبل]  
 0 × 80: التناضوري الرئيسي  
 0 × 90: التلفاز الرقمي الرئيسي  
 0 × A0: الراديو  
 [القمر الصناعي] (حسب الطراز)  
 0 × 40: التلفاز الرقمي الرئيسي  
 0 × 50: الراديو الرئيسي

نطاة، البيانات القناة

الحد الأدنى: 00 الحد الأقصى: 270F (من 0 إلى 9999)

## الشعار

[[x]] [[NG/OK]] [[البيانات]] [[الضبط]] [[معرف]]



3 كتم صوت الشاشة (الأمر: k)

◀ لتحديد تشغيل/إيقاف كتم صوت الشاشة.

الإرسال

[Cr][d][k]

البيانات 00: إيقاف كتم صوت الشاشة (تشغيل الصورة) /

إيقاف كتم صوت الفيديو

البيانات 01: تشغيل كتم صوت الشاشة (إيقاف الصورة)

البيانات 10: تشغيل كتم صوت الفيديو

إشعار

[Cr][d][k]

\* في حالة تشغيل كتم صوت الفيديو فقط، سيتم عرض التلفاز على

شاشة العرض (OSD). ولكن، في حالة تشغيل كتم صوت

الشاشة، فلن يتم عرض التلفاز في OSD.

4 كتم مستوى الصوت (الأمر: e)

◀ للتحكم في تشغيل/إيقاف حجم كتم الصوت.

يمكنك أيضًا ضبط كتم الصوت مستخدماً زر كتم الصوت

أو جهاز التحكم عن بعد.

الإرسال

[Cr][e][k]

البيانات 00: تشغيل حجم كتم الصوت (إيقاف حجم الصوت)

البيانات 01: إيقاف حجم كتم الصوت (تشغيل حجم الصوت)

إشعار

[Cr][e][k]

5 التحكم في حجم الصوت (الأمر: f)

◀ ضبط حجم الصوت.

يمكنك أيضًا ضبط حجم الصوت مستخدماً زر حجم الصوت

أو جهاز التحكم عن بعد.

الإرسال

[Cr][f][k]

البيانات 00: من 00 إلى الحد الأقصى: 64

\* تشير إلى "رسم خرائط البيانات الحقيقية".

إشعار

[Cr][f][k]

6 تباین (الأمر: g)

◀ لضبط تباین الشاشة.

يمكنك أيضًا ضبط تباین من إعدادات الصورة.

الإرسال

[Cr][g][k]

البيانات الحد الأدنى: من 00 إلى الحد الأقصى: 64

\* تشير إلى "رسم خرائط البيانات الحقيقية".

إشعار

[Cr][g][k]

7 سطوع (الأمر: h)

◀ لضبط سطوع الشاشة.

يمكنك أيضًا ضبط السطوع من إعدادات الصورة.

الإرسال

[Cr][h][k]

البيانات الحد الأدنى: من 00 إلى الحد الأقصى: 64

\* تشير إلى "رسم خرائط البيانات الحقيقية".

إشعار

[Cr][h][k]

8 لون (الأمر: i)

◀ لضبط لون الشاشة.

يمكنك أيضًا ضبط اللون من إعدادات الصورة.

الإرسال

[Cr][i][k]

البيانات الحد الأدنى: من 00 إلى الحد الأقصى: 64

\* تشير إلى "رسم خرائط البيانات الحقيقية".

إشعار

[Cr][i][k]



## قائمة إدارة المرجع (حسب الطراز)

البيانات (ال السادس عشرى )	الأمر 2	الأمر 1	
من 00 إلى 01	a	k	1 التشغيل
(راجع الصفحة 22)	c	k	2 نسبة طول الى عرض
(راجع الصفحة 23)	d	k	3 كتم صوت الشاشة
من 00 إلى 01	e	k	4 كتم مستوى الصوت
من 00 إلى 64	f	k	5 التحكم في الصوت
من 00 إلى 64	g	k	6 تباين
من 00 إلى 64	h	k	7 سطوع
من 00 إلى 64	i	k	8 لون
من 00 إلى 64	j	k	9 درجة اللون
من 00 إلى 32	k	k	10 حدة
من 00 إلى 01	l	k	11 تحديد OSD
من 00 إلى 01	m	k	12 وضع قفل جهاز التحكم عن بعد
من 00 إلى 64	t	k	13 اتزان
من 00 إلى 64	u	x	14 درجة حرارة اللون
(راجع الصفحة 25)	q	j	15 توفير الطاقة
01	u	j	16 التهيئة التلقائية
(راجع الصفحة 25)	v	j	17 موازن الصوت
(راجع الصفحة 25)	a	m	18 ضبط الأوامر
من 00 إلى 01	b	m	19 برنامج تخطي/اضافة
(راجع الصفحة 26)	c	m	20 المفتاح
من 00 إلى 64	g	m	21 تحكم إضاءة خلفية
(راجع الصفحة 26)	b	x	22 ادخال تحديد

- أثناء عمليات USB مثل DivX أو EMF، فإن كل الأوامر باستثناء التشغيل (ka) والمفتاح (mc) لا يتم تنفيذها وتعامل على أنها NG.

## RS-232C تكوينات

تكوينات - 7 أسلاك

(كبل RS-232C القياسي)



تكوينات - 3 أسلاك

(غير قياسي)



### مقياس الاتصال

- معدل الباود: 9600 بت في الثانية (الاستقبال/الإرسال المتزامن العالمي)
- طول الالبيانات: 8 بت
- التكافؤ: لا يوجد
- بت التوقف: 1 بت
- رمز الاتصال: كود ASCII متقطع.
- استخدم كل (عكسي) متقطع.

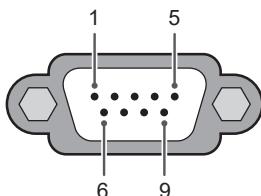
## ضبط جهاز التحكم الخارجي

### إعداد RS-232C

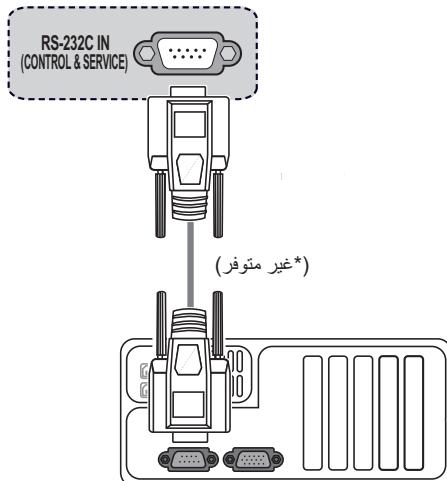
- قد تختلف الصورة المعروضة عن صورة التفاز لديك.
- قم بتوصيل مقبس المدخل RS-232C (المنفذ التسلسلي) بجهاز التحكم الخارجي (مثل الكمبيوتر أو نظام تحكم A/V) بوظائف المنتج الخارجية.
- قم بتوصيل المنفذ التسلسلي لجهاز التحكم بمقبس RS-232C الموجود في اللوحة الخلفية من المنتج.
- إن كابلات اتصال RS-232C غير مرفقة مع المنتج.



### نوع الموصى: D-Sub9 - سنون ذكر



الرقم	اسم السن
1	3.5 فولت
2	RXD (تلقى البيانات)
3	TXD (نقل البيانات)
4	مخرج IR من التلفاز
5	أرضي
6	لا يوجد اتصال
7	لا يوجد اتصال (5 فولت متوفّر في بعض النماذج)
8	لا يوجد اتصال
9	لا يوجد اتصال (12 فولت متوفّر في بعض النماذج)



(حسب الطراز)



• هذه الوظيفة غير متوفرة في جميع الطرازات.

الوظيفة	الرمز (سداسي)
زر جهاز الريموت	▽
زر جهاز الريموت	◀
زر جهاز الريموت	▶
زر جهاز الريموت	OK ⊖
زر جهاز الريموت	SETTINGS
زر جهاز الريموت	◀ (الرجوع)
زر جهاز الريموت	EXIT
زر جهاز الريموت	•
زر جهاز الريموت	••
زر جهاز الريموت	•••
زر جهاز الريموت	TEXT
زر جهاز الريموت	T.OPT(T.Option)
زر جهاز الريموت	SUBTITLE
زر جهاز الريموت	■
زر جهاز الريموت	▶
زر جهاز الريموت	
زر جهاز الريموت	◀◀
زر جهاز الريموت	▶▶
زر جهاز الريموت	DATA/*
زر جهاز الريموت	AD/*
زر جهاز الريموت	ALARM/*
	41
	07
	06
	44
	43
	28
	5B
	72
	71
	63
	61
	20
	21
	39
	B1
	B0
	BA
	8F
	8E
	DC
	9F
	91
	E8

الوظيفة	الرمز (سداسي)
زر جهاز الريموت (مفتاح التشغيل/الإيقاف)	⊕ (التشغيل)
زر جهاز الريموت	ENERGY SAVING ⊖
زر جهاز الريموت	OLIVE ZOOM *
زر جهاز الريموت	INPUT
زر جهاز الريموت	TV/RAD
مفاتيح الأرقام	9-0
أزرار الحروف الأبجدية	أ (المسافة)
زر جهاز الريموت	LIST
زر جهاز الريموت	Q.VIEW
زر جهاز الريموت	△+
زر جهاز الريموت	-△
زر جهاز الريموت	SMART
زر جهاز الريموت	APP
زر جهاز الريموت	MUTE
زر جهاز الريموت	P ^
زر جهاز الريموت	PAGE ▲
زر جهاز الريموت	▽ P
زر جهاز الريموت	PAGE ▼
زر جهاز الريموت	GUIDE
زر جهاز الريموت	PORTAL
زر جهاز الريموت	INFO ⊖
زر جهاز الريموت	^K
	08
	95
	AF
	0B
	F0
	19-10
	53
	1A
	02
	03
	7C
	B5
	09
	00
	01
	AB
	0C
	AA
	40

# معلومات حول إشعار البرامج المفتوحة المصدر

للحصول على التعليمات البرمجية المصدر بموجب GPL و MPL و ترخيصي مفتوحة المصدر أخرى يتضمنها هذا المنتج، يرجى زيارة الموقع <http://opensource.lge.com> بالإضافة إلى التعليمات البرمجية المصدر، توفر كل أحكام الترخيص وإشعارات إخلاء المسؤولية وإشعارات حقوق النشر للتوزيل.

ستوفر LG Electronics أيضاً التعليمات البرمجية المفتوحة المصدر على قرص CD-ROM مقابل رسم يغطي تكلفة القيام بها التوزيع (مثلاً تكلفة وسائل النقل والشحن والتسلیم) بناءً على طلب يرسل عبر البريد الإلكتروني إلى [opensource@lge.com](mailto:opensource@lge.com). إن هذا العرض سار لفترة ثلاثة أشهر من تاريخ إصداره. يتوفر هذا العرض لأي شخص يلتقي بهذه المعلومات.

## الترخيص

قد تختلف الترخيصات المدعومة وفقاً للطراز.



HIGH-DEFINITION MULTIMEDIA INTERFACE

HDMI High-Definition Multimedia Interface HDMI وشعار HDMI علامات تجارية أو علامات تجارية مسجلة لشركة HDMI Licensing Administrator, Inc. في الولايات المتحدة الأمريكية ودول أخرى.

لبراءات اختراع DTS، يرجى مراجعة الموقع <http://patents.dts.com> من تصنيعه بموجب ترخيص من DTS Licensing Limited. إن DTS وSymbol DTS 2.0 Channel Symbol DTS وDTS Virtual:X DTS-HD DTS 2.0+Digital Out DTS, Inc. هي علامات تجارية مسجلة أو علامات تجارية لشركة في الولايات المتحدة وأو بلدان أخرى. © DTS, Inc. كافة الحقوق محفوظة.

تم التصنيع بموجب ترخيص من معامل Dolby. إن Dolby Atmos، Dolby Audio، Dolby Vision وومز Dolby المزدوج تمثل علامات تجارية لمعامل Dolby.

(حسب الطراز)



Covered by Patents at [patentlist.hevcadvance.com](http://patentlist.hevcadvance.com)

الامتداد	برنامج فك التشفير
.asf	ملف التعريف المتقن-1 VC-1 (باستثناء VC-1 والرئيسية WMVA VC-1)، ملفات التعريف البسيطة (.wmv)
.wmv	/WMA v1 (باستثناء WMA Standard (WMA Speech الصوت
.avi	GMC المزدوج (Xvid بـ ٣ نقاط التواء)، H.264/AVC، MPEG-4، Motion Jpeg الفيديو
.mp4	, MPEG-1 Layer I, II MPEG-1 Layer III (MP3)، Dolby Digital, LPCM, ADPCM, DTS الصوت
.m4v	H.264/AVC، MPEG-4، HEVC الفيديو
.mov	Dolby Digital, Dolby Digital Plus, AAC, MPEG-1 Layer III (MP3) الصوت
.3gp	H.264/AVC، MPEG-4 الفيديو
.3g2	AAC, AMR-NB, AMR-WB الصوت
.mkv	MPEG-2, MPEG-4, H.264/AVC، VP8, VP9, HEVC الفيديو
.ts	Dolby Digital, Dolby Digital Plus, AAC, PCM, DTS, MPEG-1 Layer I, II, MPEG-1 Layer III (MP3) الصوت
.trp	H.264/AVC، MPEG-2، HEVC الفيديو
.tp	MPEG-1 Layer I, II, MPEG-1 Layer III (MP3)، Dolby Digital, Dolby Digital Plus, AAC, PCM الصوت
.mts	MPEG-1, MPEG-2 الفيديو
.mpg	MPEG-1 Layer I, II, MPEG-1 Layer III (MP3) الصوت
.mpeg	MPEG-1, MPEG-2 الفيديو
.dat	Dolby Digital, MPEG-1 Layer I, II, DVD-LPCM الصوت
.vob	RV30, RV40 الفيديو
.rm <sup>1</sup>	Realaudio6(cook), AAC LC, HE-AAC الصوت
.rmvb <sup>1</sup>	H.264/AVC, HEVC الفيديو
.mkv	Dolby Digital, Dolby Digital Plus, AAC الصوت
.mp4	
.ts	

1 وفقاً للبلاد

## تنسيقات الصوت المدعومة

## معلومات توصيل منفذ المكون

(حسب الطراز)

المعلومات	العنصر	تنسيق الملف
32 كيلوبت في الثانية - 320 كيلوبت في الثانية	معدل البت	.mp3
16 كيلو هرتز - 48 كيلو هرتز	تردد العينة	
MPEG1, MPEG2	الدعم	
موノ, إستريو	القوّات	
-	معدل البت	.wav
8 كيلو هرتز - 96 كيلو هرتز	تردد العينة	
PCM	الدعم	
موノ, إستريو	القوّات	
64 كيلوبت في الثانية - 320 كيلوبت في الثانية	معدل البت	.ogg
8 كيلو هرتز - 48 كيلو هرتز	تردد العينة	
Vorbis	الدعم	
موノ, إستريو	القوّات	
128 كيلوبت في الثانية - 320 كيلوبت في الثانية	معدل البت	.wma
8 كيلو هرتز - 48 كيلو هرتز	تردد العينة	
WMA	الدعم	
تصل إلى 6 قنوات	القوّات	
-	معدل البت	.flac
8 كيلو هرتز - 96 كيلو هرتز	تردد العينة	
FLAC	الدعم	
موノ, إستريو	القوّات	

- قد يختلف عدد البرامج المدعومة حسب تردد العينة.

P <sub>R</sub>	P <sub>B</sub>	Y	منافذ المكونات على التلفاز
----------------	----------------	---	----------------------------

P <sub>R</sub>	P <sub>B</sub>	Y	منافذ إخراج الفيديو على مشغل أقراص DVD
R-Y	B-Y	Y	
Cr	Cb	Y	

المكون	الإشارة
O	576i / 480i
O	576p / 480p
O	1080i / 720p
O	1080p

## تنسيقات الصور المدعومة

الدقة	التنسيق	تنسيق الملف
الحد الأدنى: 64 (العرض) × 64 (الارتفاع) الحد الأقصى ( النوع العادي ): 15,360 (العرض) 8,640. (الارتفاع) الحد الأقصى ( النوع التقديمي ): 1,920 (العرض) 1,440 (الارتفاع)	JPEG	.jpeg .jpg .jpe
الحد الأدنى: 64 (العرض) × 64 (الارتفاع) الحد الأقصى: 5,760 (العرض) × 5,760 (الارتفاع)	PNG	.png
الحد الأدنى: 64 (العرض) × 64 (الارتفاع) الحد الأقصى: 1,920 (العرض) × 1,080 (الارتفاع)	BMP	.bmp

## وضع HDMI/DVI<sup>1</sup>-PC المدعوم

- صوت الحاسوب الشخصي PC غير مدعوم.
- استخدم 1 HDMI IN لوضع PC. (حسب الطراز)

التردد الرئيسي (هرتز)	التردد الأفقي (كيلوهرتز)	الدقة
70.09	31.468	350 × 640
70.08	31.469	400 × 720
59.94	31.469	480 × 640
60.31	37.879	600 × 800
60.00	48.363	768 × 1024
60.015	47.712	768 × 1360
60.053	54.348	864 × 1152
60.020	63.981	1024 × 1280
60	67.5	
120	135	1080 × 1920
24.00	54	
25.00	56.25	2160 × 3840
30.00	67.5	
23.97	53.95	2160 × 4096
24	54	

UU64\* 1 باستثناء

## وضع HDMI/DVI<sup>1</sup>-DTV المدعوم

التردد الرئيسي (هرتز)	التردد الأفقي (كيلوهرتز)	الدقة
59.94	31.469	480p × 640
60.00	31.5	
59.94	31.47	480p × 720
60.00	31.5	
50.00	31.25	576p × 720
59.94	44.96	
60.00	45	720p × 1280
50.00	37.5	
50.00	28.125	
59.94	33.72	1080i × 1920
60.00	33.75	
23.976	26.97	
24.000	27.00	
29.97	33.71	
30.00	33.75	
50.00	56.25	
59.94	67.432	1080p × 1920
60.00	67.5	
120	135	
119.88	134.86	
100	112.5	
23.98	53.95	
24.00	54	
25.00	56.25	
29.97	61.43	
30.00	67.5	2160p × 3840
50.00	112.5	
59.94	134.865	
60.00	135	
23.98	53.95	
24.00	54	
25.00	56.25	
29.97	61.43	
30.00	67.5	2160p × 4096
50.00	112.5	
59.94	134.865	
60.00	135	

UU64\* 1 باستثناء



مواصفات لاسلكية لوحدة (LGSBWAC72)	
شبكة LAN اللاسلكية (IEEE 802.11a/b/g/n/ac)	
طاقة الإخراج (الحد الأقصى)	نطاق التردد
14 ديسيل ملي واط	2483.5 ~ 2400 ميجاهرتز
16.5 ديسيل ملي واط	5725 ~ 5150 ميجاهرتز
11.5 ديسيل ملي واط	5850 ~ 5725 ميجاهرتز (ليس في الاتحاد الأوروبي)
Bluetooth تقنية	
طاقة الإخراج (الحد الأقصى)	نطاق التردد
8.5 ديسيل ملي واط	2483.5 ~ 2400 ميجاهرتز

لأنه يمكن لقنوات النطاق أن تتغير حسب الدولة، فلا يمكن للمستخدم تغيير تردد التشغيل أو تعديله. تم تكوين المنتج لجدول التردد الإقليمي.  
لا اعتبارات خاصة بالمستخدم، يجب تركيب الجهاز وتشغيله على مسافة 20 سم على الأقل بين الجهاز والجسم.  
لا تتوفر "IEEE 802.11ac" في جميع الدول.

(فقط عمان)

OMAN - TRA  
R/3588/16  
D090258

ظروف بيئية التشغيل	
من 0 إلى 40 درجة مئوية	درجة حرارة التشغيل
أقل من 80 %	نسبة رطوبة التشغيل
من 20 - 60 درجة مئوية	درجة حرارة التخزين
أقل من 85 %	نسبة الرطوبة في مكان التخزين

- تحدد معلومات الطاقة المقيدة مع المنتج وفقاً للوائح البلد. (تبعاً للبلد)
- يُقاس استهلاك الطاقة تبعاً لجنة الكهربائية التقنية الدولية (IEC 62087) .
- قد يختلف استهلاك الطاقة الفعلية تبعاً لعوامل مثل نوع محتوى الفيديو المعروض وإعدادات التلفاز.

# معلومات تنزيل البرنامج

(UU64\*) فقط

- برنامج SuperSign والدليل
- يرجى زيارة موقع ويب <http://partner.lge.com> لتنزيل أحدث إصدار من البرنامج المخصص للطراز لديك.

## المواصفات



(وفقاً للبلد)

مواصفات البث		
النطاف التناظري	نطاف رقمي	
PAL-I ،PAL D/K ،PAL B/G ،PAL B/B SECAM D/K ،SECAM B/G NTSC-M	DVB-T/T2 <sup>1</sup> DVB-T/T2/C/S/S2 <sup>2</sup>	نظام النطاف
CATV ،UHF ،VHF	UHF ،VHF Ku-Band <sup>2</sup> ،C-Band <sup>2</sup>	تغطية البرامج
3,000 :DVB-T/T2 و ATV 6,000 :DVB-S/S2		أقصى عدد من البرامج القابلة للتخزين
75 أو م		معايرة الهوائي الخارجي
5.0 x 55.0 x 100.0 مم		حجم وحدة CI (العرض x الارتفاع x العمق) (العرض x العمق)

1 الطرازات التي تدعم DVB-T2 فقط. (رغم أن ميزة DVB-T/T2 في طراز DVB-T2 لا تطبق في الفلبين).

2 الطرازات التي تدعم DVB-T2/C/S2 فقط.

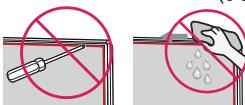


- لا تخلط بين البطاريات الجديدة والبطاريات القديمة. لأن هذا قد يؤدي إلى ارتفاع حرارة البطاريات وحدوث تسرب بها.
- قد يتسبب عدم التوافق مع أقطاب البطارия الصحيحة بحدوث انفجار أو تسرب، مما يؤدي إلى شغب حريق أو حدوث إصابة سلبية أو تلوث البيئة المحيطة.
- يستخدمن هذا الجهاز بطاريات. ومن الممكن أن تكون هناك قوانين تنظيمية في مجتمعك تلزمك بالتخليص من هذه البطاريات بشكل صحيح بسبب الاعتراضات البيئية. يرجى الاتصال بالسلطات المحلية للحصول على معلومات حول طريقة التخلص منها أو كيفية إعادة تدويرها.
- يجب لا ت تعرض البطاريات الداخلية أو الموجودة داخل المنتج إلى حرارة زائدة مثل أشعة الشمس أو النيران أو ما شابه ذلك.
- في أجهزة التلفاز التقليدي وبعض البلدان، قد لا تعمل أزرار الريموت.

#### الصوت الصادر

- صوت "تكسير": يعود سبب الصوت الصادر عند مشاهدة التلفاز أو إيقاف تشغيله إلى التخلص الحراري لل بلاستيك بفعل الحرارة والرطوبة. هذا الصوت شائع في المنتجات التي يكون فيها تغيير الشكل بفعل الحرارة ضروريًا.
- طنين الدائرة الكهربائية/طنين الشاشة: يصدر صوت خافت من دائرة التبديل ذات السرعة العالية، والتي تتم المنتج بقوية تيار عاليه لتشغيله. وبختلاف ذلك بحسب المنتج. هذا الصوت المولود لا يؤثر في أداء المنتج ودقته.

- عند تنظيف المنتج، احرص على ألا تسمح بدخول أي سائل أو أجسام غريبة إلى الفتحة الموجودة بين الجزء العلوي أو الأيمن أو الأيسر من الشاشة ولوحة التوجيه. ⚠  
(حسب الطراز)



- تأكد من إزالة أي ماء أو منظف زائد من قطعة القماش.
- لا ترش الماء أو المنظف مباشرةً على شاشة التلفاز.
- احرص على رش قدر كافٍ فحسب من الماء أو المنظف على قطعة القماش الجافة لمسح الشاشة.

## استكشاف الأخطاء وإصلاحها

- يمكن تحديد إصدار البرنامج لتحسين الأداء.
- يحتاج العميل إلى مضمانت توافق الجهاز الخاص به مع برنامج LG E.
- إذا لزم الأمر، يرجى التشاور مع LG E وتحميل نسخة البرنامج المنقحة وفقًا للتوجيهات المقدمة من قبل LG E.
- يتعذر التحكم في التلفاز باستخدام الريموت.
- افحص مستشعر الريموت على المنتج وحاول مجددًا.
- تحقق من عدم وجود أي عائق بين المنتج والريموت.
- تحقق ما إذا كانت البطاريات لا تزال تعمل وما إذا كانت مثبتة على نحو صحيح (+ إلى +، - إلى -).
- لا تعرض أي صورة ولا يصدر أي صوت.
- تحقق ما إذا كان المنتج يعمل.
- تحقق ما إذا كان سلك الطاقة متصلًا بمقبس الحائط.
- تحقق ما إذا كان هناك مشكلة في مقبس الحائط من خلال توصيل منتجات أخرى.
- يتوقف تشغيل التلفاز فجأة.

- تحقق من إعدادات التحكم في الطاقة. قد يقطع الإمداد بالطاقة.
- تحقق من تشغيل خاصية الفلق التلقائي في الإعدادات المتعلقة بالوقت.
- في حالة عدم وجود إشارة أثناء تشغيل الجهاز، سيتوقف تشغيل الجهاز تلقائيًا بعد مرور 15 دقيقة دون وجود إشارة.
- عند الاتصال بالكمبيوتر الشخصي DVI/RGB/HDMI) (حسب الطراز)، لا يكتسب عن أي إشارة.
- سيُعقل التلفاز أو أوقف تشغيله باستخدام جهاز التحكم عن بعد.
- أعد توصيل كابل RGB/HDMI.
- أعد تشغيل الكمبيوتر الشخصي مع تشغيل التلفاز.

# استخدام الريموت

\* لاستخدام الزر، اضغط مطولاً لأكثر من 3 ثوانٍ.

① (التشغيل) لتشغيل التلفاز أو إيقاف تشغيله.  
② ENERGY SAVING يضبط مستوى سطوع الشاشة لتقليل استهلاك الطاقة.

\* OLIVE ZOOM من خلال تكبير المنطقة المحددة، يمكنك عرضها في شاشة كاملة.

\* INPUT لتبديل مصدر الإدخال.  
③ TV/RAD سطح المكتب.

أزرار الأرقام لإدخال الأرقام.  
أزرار الحروف الأبجدية لإدخال الحروف.

\* LIST الوصول إلى قائمة البرامج المحفوظة.  
④ (المسافة) لإدراج مساحة فارغة باستخدام لوحة المفاتيح على الشاشة.

\* Q.VIEW للعودة إلى البرنامج المعروض مسبقاً.  
⑤ + - لضبط مستوى الصوت.

\* SMART للوصول إلى قائمة الصفحة الرئيسية.  
\* SMART لعرض التاريخ السابق.

\* APP لعرض التاريخ السابق.  
\* MUTE لكتم جميع الأصوات.

\* MUTE للوصول إلى قائمة إمكانية الوصول.  
⑥ P ▲ للتمرير عبر البرامج المحفوظة.

\* PAGE ▲ للانتقال إلى الشاشة السابقة أو التالية.  
GUIDE لعرض دليل البرنامج.

\* PORTAL لعرض وإزالة قائمة الفندق التفاعلية.

\* INFO ① لعرض معلومات عن البرنامج الحالي والشاشة.  
أزرار التنقل (الإعلى/الأسفل/اليسار/اليمين) للتمرير بين القوائم أو الخيارات.

\* OK لتحديد القوائم أو الخيارات وتأكد إدخالك.  
SETTINGS للوصول إلى القوائم السريعة.

\* (الرجوع) العودة إلى المستوى السابق.  
\* EXIT لمس شاشات العرض الظاهرة على الشاشة والعودة إلى عرض التلفاز.

\* ... تتيح هذه الأزرار الوصول إلى الوظائف المميزة في بعض القوائم.  
أزرار عرض المعلومات (T.OPT, TEXT) \* شُتخدم هذه الأزرار لعرض المعلومات.

\* SUBTITLE لاستدعاء ترجمتك المفضلة في الوضع الرقمي.  
أزرار التحكم (◀, ▶, ▨, ▨) للتحكم في محتويات الوسائط.

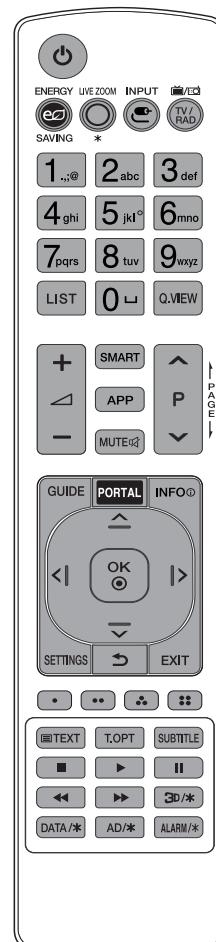
\* 3D/\* هذه الوظيفة غير مدرومة.  
\* DATA محدد مصدر قائمة MHP في التلفاز.

\* AD/\* سيمك تمكن وظيفة الأوصاف الصوتية.  
\* ALARM/\* تشغيل وظيفة المنبه.

تستند الأوصاف المذكورة في هذا الدليل إلى الأزرار الموجودة في الريموت. يُرجى قراءة هذا الدليل بعناية واستخدام التلفاز استخداماً صحيحاً.

لاستبدال البطاريات، افتح غطاء البطارية، واستبدل البطاريات 1.5 فولت من نوع AAA التي تتطابق فيها الأطارات (+) و (-) مع التسمية الموجودة داخل حجرة البطاريات وأغلق غطاء البطارية. لتنزع البطاريات، نفذ إجراءات التركيب مكوسة.

تأكد من توجيه الريموت إلى مستشعر التحكم عن بعد في التلفاز.



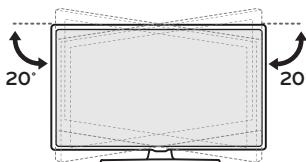
(قد لا تتوفر بعض الأزرار والخدمات بحسب الطرازات أو المناطق)

# ضبط زاوية التلفاز لتناسب مع طريقة العرض

يمكنك تشغيل وظائف التلفاز ببساطة، باستخدام الزر.

(حسب الطراز)

أدير الجهاز 20 درجة إلى اليسار أو اليمين واصبِط زاوية التلفاز لتناسب رؤيَّتكم.



## الوظائف الأساسية

- عند ضبط زاوية المنتج، راقب أصابعك.
- قد تحدث إصابة شخصية إذا تم القرص على الأيدي أو الأصابع. إذا تم إمالة المنتج بشكل كبير فيمكن أن يسقط متسبياً في ضرر أو إصابة.

التشغيل (ضغط)
إيقاف التشغيل <sup>1</sup> (ضغط مع الاستمرار)
التحكم في القائمة (ضغط <sup>2</sup> )
ال اختيار من القائمة (ضغط مع الاستمرار <sup>3</sup> )

- ستُغلق جميع التطبيقات قيد التشغيل.
- يمكنك الوصول إلى القائمة وضبطها عن طريق الضغط على الزر عندما يكون التلفاز قيد التشغيل.
- يمكنك استخدام الوظيفة عندما تصل إلى عنصر التحكم في القائمة.

## ضبط القائمة

عند تشغيل التلفاز، اضغط على زر ⑤ مرة واحدة. يمكنك ضبط العناصر في القائمة باستخدام الزر.

⑤	إيقاف التشغيل.
↶	لتغيير مصدر الإدخال.
˄ ˅	للترير عبر البرامج المحفوظة.
+-	لضبط مستوى الصوت.

## الشبكة

طريقة منفذ التحكم في الصوت

(حسب الطراز)

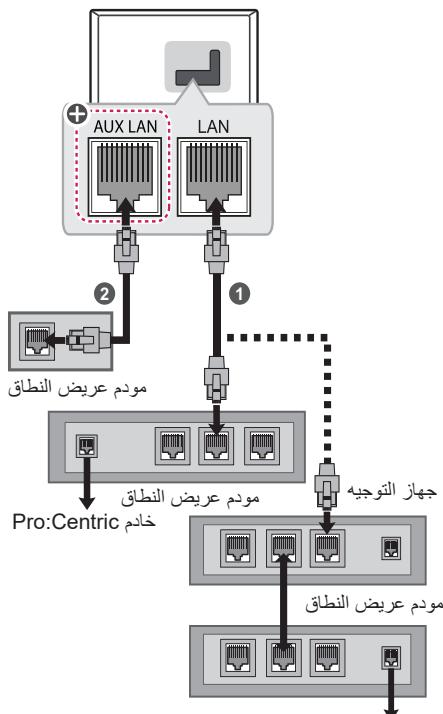
• مواصفات الكبل.

### الاتصال بالشبكة السلكية

(حسب الطراز)

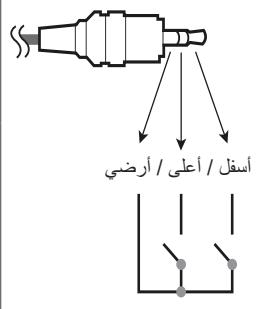
يمكن لهذا التلفاز أن يتم توصيله بخدم Pro:Centric عن طريق منفذ **LAN**. بعد إجراء اتصال فعلي، فإن التلفاز يحتاج إلى إعداد للاتصال بالشبكة.

قم بتوصيل منفذ **LAN** بالمودم أو جهاز التوجيه من خادم Pro:Centric إلى منفذ **LAN** الموجود في التلفاز.



يتم سحب كل سن أعلى /  
أسفل إلى 3.3 فولت مع  
.CPU GPIO

تكتشف CPU الانتقال من  
3.3 فولت إلى المستوى  
الأرضي للتحكم في  
الصوت.



قم بتوصيل منفذ **LAN** بالمودم أو جهاز التوجيه إلى منفذ **LAN** الموجود في التلفاز. ①

قم بتوصيل منفذ **LAN** الموجود في الكمبيوتر الشخصي ②  
منفذ **AUX LAN** الموجود في التلفاز.

- لا تقم بتوصيل كابل جوال ذو وحدات بمنفذ **LAN** المحلي.
- فيما أن هناك طرق مختلفة للاتصال، فيرجى اتباع مواصفات معهد الاتصالات الهاتفية الخاصة بك أو مزود خدمة الإنترنت.

## مكبرات الصوت الخارجية

USB

قد لا تعمل بعض موزعات USB. إذا لم يتم اكتشاف جهاز USB المتصل عبر موزع USB، فقم بتوصيله بمنفذ USB على التلفاز مباشرة.

- استخدم منفذ 1 USB عند الاتصال بكاميرا ويب. قد لا يدعم USB 2 كاميرات ويب معينة. (حسب الطراز)

### الأجهزة الخارجية

الأجهزة الخارجية المتاحة هي: مشغلات Blu-ray، وأجهزة الاستقبال عالية الدقة، ومشغلات أقراص الفيديو الرقمية (DVD)، وأجهزة VCR، والأنظمة الصوتية، وأجهزة تخزين USB، وأجهزة الكمبيوتر الشخصي، وأجهزة الألعاب، وأجهزة خارجية أخرى.

قد يختلف توصيل الجهاز الخارجي عن هذا الطراز.

- وصل الأجهزة الخارجية بالتلفاز بغض النظر عن ترتيب المنافذ في التلفاز.

راجع الدليل المرفق مع الجهاز الخارجي للاطلاع على تعليمات التشغيل.

- إذا وصلت جهازألعاب بالتلفاز، فاستخدم الكابل المرفق مع جهاز الألعاب.

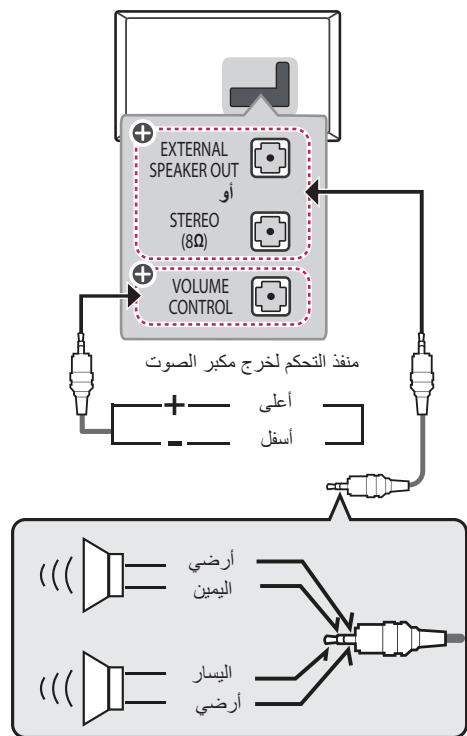
في وضع الكمبيوتر، قد يحدث تشويش ذو صلة بالدقة أو النقط الرأسية أو التباين أو السطوع. إذا حدث تشويش، فغير إخراج الكمبيوتر إلى دقة أخرى أو غير معدل التحديد إلى معدل آخر أو اضبط السطوع والتباين على قائمة صورة إلى أن تصبح الصورة واضحة.

في وضع الكمبيوتر، قد لا تعمل بعض إعدادات الدقة بشكل صحيح استناداً إلى بطاقة الرسومات.

في حالة تشغيل محتوى ULTRA HD على جهاز الكمبيوتر الخاص بك، فقد يصبح الفيديو أو الصوت مشوشاً على فترات متقطعة حسب أداء جهاز الكمبيوتر لديك. (حسب الطراز)

- عند الاتصال عبر شبكة LAN سلكية، يوصى باستخدام كبل CAT 7. (عند تزويذ الجهاز بمنفذ LAN فقط).

▪: بحسب الطراز



- استخدم فقط مع مقبس ستريو 3.5 مم ذو 3 أقطاب.
- لا توصل سماعات الرأس أو سماعات الأذن بالمنفذ لتوصيل مكبر صوت خارجي.

وصل التلفاز بطريق القمر الصناعي ومقياس القمر الصناعي باستخدام كابل تردد راديوبي (بمقاومة قدرها 75 أوم). (حسب الطراز)

## وحدة CI

لعرض الخدمات المشفرة (المدفوعة) في وضع التفاز الرقمي.  
(حسب الطراز)

- ٢٠- تحقق من إدخال وحدة CI في فتحة بطاقة PCMCIA بالاتجاه الصحيح. ففقط عدم إدخال الوحدة بالشكل الصحيح إلى إلهاق ضرر بالتلفزيون وبفتحة بطاقة PCMCIA.
  - ٢١- إذا لم يتم التلفاز بعرض أي ملف فيديو أو صوت عندما يكون CI+ CAM متصل، يرجى الاتصال بمشغل خدمة نظام البيث الأرضي(الكبل) / الفهر المنساعي.

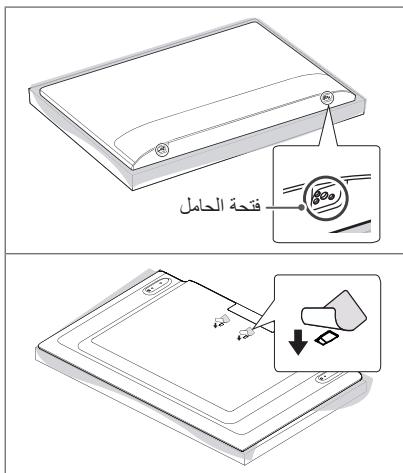
## وصلات أخرى

وصلت تلفازك بأجهزة خارجية. الحصول على أفضل جودة للصور والملفات الصوتية، وصلت الجهاز الخارجي والتلفاز بكابل HDMI. لا تتوقف عن بعض الكابلات المنفصلة.

HDMI

- تنسيق الملفات الصوتية المدعوم في HDMI (حسب الطراز):
    - 44.1 DTS كيلوهرتز / 48 كيلوهرتز / 88.2 كيلوهرتز / 96 كيلوهرتز،
    - 44.1 DTS HD كيلوهرتز / 48 كيلوهرتز / 88.2 كيلوهرتز / 96 كيلوهرتز / 176 كيلوهرتز / 192 كيلوهرتز،
    - 48 True HD كيلوهرتز،
    - 32 Dolby Digital Plus / Dolby Digital كيلوهرتز / 44.1 كيلوهرتز / 48 كيلوهرتز،
    - 32 PCM كيلوهرتز / 44.1 كيلوهرتز / 48 كيلوهرتز / 96 كيلوهرتز / 192 كيلوهرتز

• عند تركيب قوس التثبيت على الحائط، يوصى بفتحية فتحة الحامل باستخدام شريط لاصق، لمنع دخول الغبار والحشرات. (حسب الطراز)



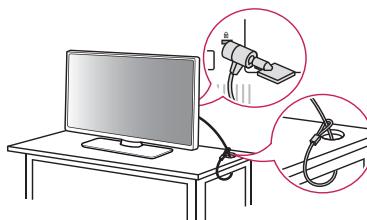
الصيّلات

## الْكَابِلُ / أَئِيْهُ

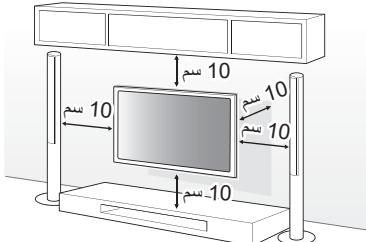
وصل التلزار بمقبس هوائي على الحائط باستخدام كابل تردد راديوسي مقاومة قدرها 75 أو姆.

## استخدام نظام الأمان كنسينجتون

يتع موصل نظام الأمان كنسينجتون في الجزء الخلفي من التلفاز. للحصول على مزيد من المعلومات عن التثبيت والاستخدام، راجع الدليل المرافق مع نظام أمان كنسينجتون أو تفضل بزيارة <http://www.kensington.com> كنسينجتون بين التلفاز والطاولة.

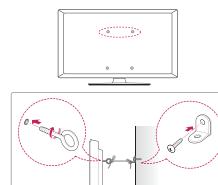


(حسب الطراز)



(حسب الطراز)

## تثبيت التلفاز على جدار



(حسب الطراز)

- أزل الحامل قبل تركيب التلفاز على آداة التثبيت على الحاطن من خلال جعل آداة التعليق بالحامل في الاتجاه المعاكس.
- لمزيد من المعلومات حول البراغي وحامل التثبيت على الحاطن، يمكنك الرجوع إلى قسم "الشراء المنفصل".
- إذا كنت تتوى ثبيت المنتج على حاطن، فثبتت واجهة التثبيت المطابقة لمعيار VESA (أجزاء اختيارية) على الجهة الخلفية للمنتج. عند تركيب جهاز التلفاز لاستخدام قوس التثبيت على الحاطن (أجزاء اختيارية)، تثبيت جيداً حتى لا يسقط.
- عند تثبيت التلفاز على الحاطن، تأكيد من عدم تركيب التلفاز بطريقة تكون فيها كابلات التشغيل والإشارة معلقة على الجهة الخلفية من التلفاز.
- لا تثبيت هذا المنتج على حاطن في حال وجود احتمال تعرّضه للزيت أو رذاذ الزيت. فقد يلحق هذا ضرراً بالمنتج ويسبب سقوطه.

1 أدخل المسامير ذات العروة أو قوسى التلفاز والمسامير في جهة التلفاز الخلفية وقم ببرطها بإحكام.

• أزل المسامير التي تم إدخالها في موضع المسامير ذات العروة أو لا في حالة توفرها.

2 تثبيت قوسى التثبيت على الحاطن بالمسامير الموجودة على الحاطن. طبّق موضع قوس التثبيت على الحاطن مع المسامير ذات العروة في جهة التلفاز الخلفية.

3 قم بتوصيل المسامير ذات العروة وقوسي التثبيت على الحاطن بإحكام بواسطة حبل قوي. تأكيد من المحافظة على الحبل في وضع أفقى مع السطح المستوى.

• استخدم منصة أو خزانة قوية وكبيرة بشكل كافٍ لتحمل جهاز التلفاز بشكل آمن.

• الأقواس والمسامير والحبال غير مرفقة. يمكنك الحصول على الملحقات الإضافية من الوكيل المحلي.

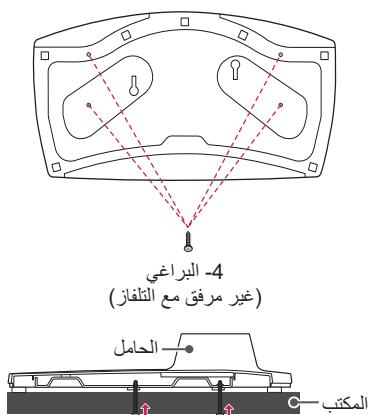
# الثبتت على الطاولة

## ثبت التلفاز على مكتب

### (حسب الطراز)

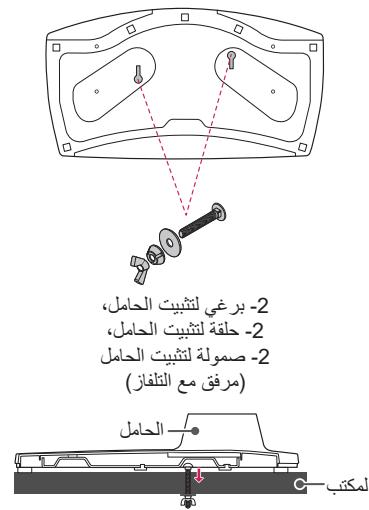
يجب ثبيت التلفاز على مكتب بحيث لا يمكن سحبه إلى اتجاه الأمام أو الخلف، فقد يؤدي ذلك إلى حدوث إصابة أو تلف المنتج.

#### النوع A

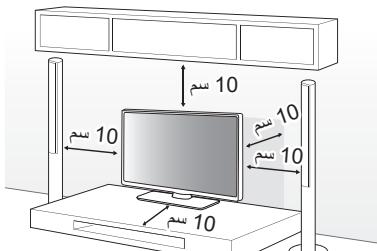


• البراغي:  $L \times M5$  (L\*: عمق الطاولة + 10-8 مم)  
مثال) عمق الطاولة: 15 مم، برجي: L25 x M5

#### النوع B



1 ارفع التلفاز وأملأ إلى الوضع المستقيم على الطاولة.  
• أبقى مسافة 10 سم (على الأقل) من الحافظة المنبثقة.



### (حسب الطراز)

2 قم بتوصيل سلك الطاقة بمصدر الطاقة في الحائط.

- لا تضع مواد غريبة (زيوت وشحوم وما إلى ذلك) على البراغي عند تركيب المنتج.  
(فقد يلحق ذلك الضرر بالمنتج).
- في حالة تركيب التلفاز على حامل، محتاج إلى القيام ببعض الإجراءات لنفادي سقوط المنتج. وإلا فقد يسقط.
- لا تستخدم أي مواد غير معتمدة لضمان السلامة وطول العمر الافتراضي للمنتج.
- لا يغطي الضمان أي أضرار أو إصابات تنتج عن استخدام مواد غير معتمدة.
- احرص على إدخال البراغي بشكل صحيح واربطها بـلحاكم.  
(في حال عدم ربطها بلحاكم بشكل كافٍ، قد يملي التلفاز نحو الأمام بعد تثبيته). لا تستخدم القوة المفرطة لربط البراغي وإلا فقد يؤدي ذلك إلى إلحاق ضرر بالبرج وارتخائه.
- إذا لم يتم وضع التلفاز في موضع ثابت بشكل كافٍ، فيمكن لهذا أن يشكل خطراً حيث يصبح التلفاز معرضاً للسقوط. يمكن تجنب حدوث إصابات، خصوصاً للأطفال من خلال اتخاذ إجراءات بسيطة مثل:
  - » استخدام خزان أو حاملات توصي بها الجهة المصنعة للتلفاز.
  - » استخدام قطع الأثاث التي تدعم التلفاز بشكل آمن فقط.
  - » الحرص على وضع التلفاز بموضع لا يتجاوز طرف قطعة الأثاث الداعمة.
  - » عدم وضع التلفاز على قطع أثاث طويلة (على سبيل المثال، خزانة أو خزانة كتب) من دون تثبيت الأثاث والتلفاز على دعامة مناسبة.
  - » عدم وضع التلفاز على قطعة قماش أو مواد أخرى تم وضعها بين التلفاز وقطعة الأثاث الداعمة.
  - » توخي الأطفال حول مخاطر تسليق قطع الأثاث للوصول إلى التلفاز وأنواع التحكم الخاصة به.

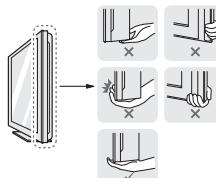
تأكد من استخدام البراغي وأقواس التثبيت على الحائط التي توافق معايير VESA. يوفر الجدول التالي وصفاً لأبعاد القياسية لمجموعة قوس التثبيت على الحائط.

يرجى قراءة الإرشادات التالية لمنع خدش التلفاز أو إلحاق الضرر به ولضمان النقل الآمن بغض النظر عن نوعه وحجمه.

- يُوصى بنقل التلفاز في الصندوق أو مغلفاً بمواد التغطية التي أرفق بها.
- أفصل سلك الطاقة وجميع الكابلات قبل نقل التلفاز أو حمله.
- عند الإمساك بالتلفاز، يجب أن يكون اتجاه الشاشة بعيداً عنك وذلك لتجنب إلحاق الضرر بها.



• أمسك الجزء العلوي والسفلي من إطار التلفاز بالحكماء. تأكد من عدم الإمساك بالجزء الشفاف أو بمكير الصوت أو بمنطقة شبكة مكير الصوت.



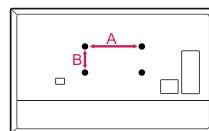
- يتطلب نقل جهاز تلفاز كبير كبار شخصين على الأقل.
- عند نقل التلفاز باليدي، يجب الإمساك به كما هو موضح في الصورة التالية.



- عند نقل التلفاز باليدي، لا تعرّضه للارتجاج أو الاهتزاز الشديد.
- عند نقل التلفاز، اجعله دوماً مستقيماً، وتتجنب قلبه على جانبه أو إمالته يميناً أو يساراً.
- لا تستخدم القوة الزائدة لدرجة التسبيب في إمالة / ثني هيكل الإطار، إذ قد يؤدي هذا إلى إلحاق الضرر بالشاشة.
- عند حمل التلفاز، احرص على عدم إلحاق ضرر بالأزرار البارزة.
- تجنب لمس سطح الشاشة في كل وقت، إذ قد يؤدي ذلك إلى إلحاق الضرر بها.



- لا تحمل التلفاز عن طريق الإمساك بحوامل الكابل، إذ يمكن لهذه الحوامل أن تنكسر، ومن ثم قد يتسبب هذا في حدوث إصبابات وإلحاق الضرر بالتلفاز.
- عند توصيل الحامل بالتلفاز، ورّج الشاشة إلى الأسفل ووضعها على طاولة مغطاة بقماش ناعم أو سطح مستوي لحمايتها من الخدوش.



		الطراز
55UU76*	49UU76*	
49/55UU64*	43UU64*	البراغي القياسي
49/55UU66*	43UU66*	عدد البراغي
300 x 300	200 x 200 (mm)	قوس التثبيت على الحائط
M6	M6	
4	4	
OLW480B MSW240	LSW240B MSW240	الطراز
70/75/86UU64*	65UU76*	
400 x 600	300 x 300 (mm)	البراغي القياسي
M8	M6	عدد البراغي
4	4	قوس التثبيت على الحائط
LSW640B	OLW480B	

## الشراء المنفصل

يمكن تغيير عناصر الشراء المنفصل أو تعديلها لتحسين الجودة من دون أي إخطار. اتصل باليانع لشراء هذه العناصر. لا تعمل هذه الأجهزة إلا مع طرازات معينة.

قد يتغير اسم الطراز أو تصميمه حسب ترقية وظائف المنتج أو ظروف جهة التصنيع أو سياساتها.

### ساعة LED

(حسب الطراز)

**LEC-005**

### الريموت السحري للتحكم عن بعد Magic

(حسب الطراز)

**AN-MR18HA**

**AN-MR650H**

تحقق مما إذا كان طراز التلفاز يدعم تقنية Bluetooth في الوحدة اللاسلكية للتحقق من إمكانية استخدامه مع الريموت السحري للتحكم عن بعد Magic.

- إذا كانت هذه هي المرة الأولى لتشغيل التلفاز بعد شحنه من المصنع، فقد تستغرق تهئته عدة دقائق.

- قد تختلف الصورة المعروضة عن صورة التلفاز لديك.

- قد تختلف خيارات العرض على الشاشة الخاصة بكل جهاز تلفاز بشكل بسيط عما هو مبين في هذا الدليل.

- قد تختلف القوائم والخيارات المتوفرة عن مصدر الإدخال أو طراز المنتج الذي تستخدمه.

- يمكن إضافة ميزات جديدة إلى هذا التلفاز في المستقبل.

- يجب توصيل الجهاز بمنفذ تيار سهل الوصول، لم يتم صنع بعض الأجهزة بزر التنشيط / إيقاف التشغيل، إيقاف التشغيل وفصل سلك الطاقة.

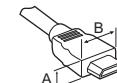
- قد تختلف العناصر المرفقة مع المنتج حسب الطراز.

- قد تتغير مواصفات المنتج أو المحتويات في هذا الدليل دون إخطار مسبق نتيجة ترقية وظائف الجهاز.

- للحصول على أفضل اتصال، يجب أن تتجاوز أطراط كابلات

- HDMI ووحدات HDMI 10 مم سمكاً و 18 مم عرضًا. استخدم كابل إطالة يدعم USB 2.0 إذا كان كابل USB 2.0 أو بطاقة ذاكرة USB لا تلائم منفذ USB في التلفاز.

$A \geq 10 \text{ مم}$



$B \geq 18 \text{ مم}$



- استخدم كابلًا معتمدًا مع وجود شعار HDMI عليه.

- إذا لم تستخدم كابل HDMI معتمدًا، فقد لا تُعرض الشاشة أي بيانات أو قد يحدث خطأ في الاتصال. (أنواع كابلات HDMI المعوصى بها)

- كابل HDMI®/TM على السرعة (3 أمتار أو أقل)

- كابل HDMI®/TM على السرعة مع Ethernet (3 أمتار أو أقل)

- **البطاريات**
  - خرُّن الملحقات (البطاريات وغيرها) في مكان آمن بعيداً عن متناول الأطفال.
  - لامن تقصير الدائرة أو فك البطاريات أو ترکها لتسخن أكثر مما ينبغي، لا تتخلص من البطاريات في النار. فلا ينبغي أن تتعرض البطاريات للحرارة الزائدة.
  - تنبية: في حال تم استبدال البطارية ب نوع غير صحيح، فسيؤدي ذلك إلى خطر نشوب حريق أو حدوث انفجار.
- **النقل**
  - أثناء النقل، تأكيد من إيقاف تشغيل المنتج وفصله عن الطاقة وأنه نمت إزالة كل الكابلات. قد يتطلب حمل جزءة التلفاز الكبيرة شخصين أو أكثر. لا تضغط على الشاشة الأمامية من جهاز التلفاز، وإلا، فقد يحدث تلف للمنتج أو تتعرض لخطر الحريق أو الإصابة.
  - أبق مواد التغليف المضادة للرطوبة أو المصنوعة من الفينيل بعيدة عن متناول الأطفال.
  - لا تسمح بعرض الجهاز للصدمات أو بسقوط أي أشياء داخله، ولا تطرق على الشاشة بأي شيء.
  - لا تضغط بشدة على الشاشة أو تدخشها بيدهك أو بواسطة شيء حاد مثل مسمار أو قلم رصاص أو قلم حبر. قد يتسبب هذا في تلف الشاشة.
- **التنظيف**
  - عند التنظيف، افصل سلك الطاقة وامسح برفق بقطعة قماش ناعمة/جافة. لا ترش الماء أو السوائل الأخرى على التلفاز مباشرةً. لا تستخدم مططاً مواد تنظيف الزجاج ومعطرات الجو، ومبادات الحرارات والشحوم والشمع (الشمع المخصص للسيارات، الشمع الصناعي) والمواد الكاشطة واللتر والبنترين والكحول، إلخ. التي قد تلحق ضرراً بالمنتجات وشاشتها. وإلا، فقد يتسبب ذلك في حدوث صدمة كهربائية أو تلف المنتج.
- **التاريض** (باستثناء الأجهزة التي لا يتم تاريضها)
  - يجب توصيل جهاز التلفاز المزود بقبس تيار متعدد ثلاثي الأطراف بمقبس تيار متعدد ذو الطرف الأرضي ثالثي الأطراف.
  - تأكيد من توصيل سلك التاريض الأرضي لمنع احتفال حدوث صدمة كهربائية.
  - لا تلمس أبداً هذا الجهاز أو الهوائي أثناء العاصفة الرعدية.
  - فقد تتعرض للصعق الكهربائي.
  - تأكيد من توصيل سلك الطاقة بالتلفاز ومقبس الحاطن بأمان، فقد يحدث تلفاً في القابس أو المقبس وقد يتسبب حريق في أصعب الحالات إذا لم يتم توصيله بأمان.
  - لا تدخل أجساماً سلية أو قابلة للاشتعال في المنتج. إذا سقط جسم غريب في المنتج، فافصل سلك الطاقة واتصل بخدمة العملاء.
  - لا تلمس طرف سلك الطاقة أثناء توصيله بالكهرباء. فقد تتعرض للصعق الكهربائي.
  - إذا حدث أي مما يليه، فافصل المنتج على الفور واتصل بمركز خدمة العملاء المحلي.
    - في حال تلف المنتج.
    - في حال تسرّب المياه أو مادة أخرى إلى المنتج (مثل محول التيار المتردد أو سلك الطاقة أو التلفاز).
    - إذا شممت رائحة دخان أو رائحة أخرى من التلفاز.
    - عندما تهب عواصف رعدية أو عند عدم استخدامه لفترة زمنية طويلة. حتى عند إيقاف تشغيل التلفاز عن طريق الريموت أو الزر، يتم توصيل مصدر طاقة التيار المتردد بالوحدة إذا لم يتم فصلها عن القابس.
    - لا تستخدم منتجات كهربائية ذات فولتية عالية بالقرب من التلفاز (على سبيل المثال صاعق الحشرات). فقد يلحق ذلك ضرراً بالمنتج.
    - لا تحاول تعديل هذا المنتج بأي طريقة من دون الحصول على تصريح مكتوب من LG Electronics. فقد يتسبب حريق أو تحدث صدمة كهربائية. اتصل بخدمة العملاء المحلية للحصول على الخدمة أو الإصلاح. قد يؤدي التعديل غير المصرح به إلى إلغاء صلاحية المستخدم لتشغيل هذا المنتج.
    - لا تستخدم سوسي المركبات / الملحقات المعمدة من شركة LG Electronics. وإلا، فقد يتسبب ذلك في نشوب حريق أو حدوث صدمة كهربائية أو قصور وظيفي أو تشوّه المنتج.
    - لا تفكك أبداً محول التيار المتردد أو سلك الطاقة. فقد يتسبب ذلك في نشوب حريق أو حدوث صدمة كهربائية.
    - توشّح الغرض عند استخدام المحول لتجنب سقوطه أو وقوفه على الأرض. فقد يلحق ذلك ضرراً بالمحول.
    - للحد من مخاطر نشوب حريق أو حدوث صدمة كهربائية، لا تلمس التلفاز عندما تكون يداك مبللتين. إذا كانت أطراف سلك الطاقة رطبة أو يغطّيها الغبار، فاحرص على تجفيف قابس الطاقة تماماً أو امسح الغبار عنه.

# تحذير! تعليمات الأمان

- التهوية
  - قم بتنشيط جهاز التلفاز لديك في مكان جيد التهوية. لا تقم بتنشطيته في مساحة ضيقة مثل غرفة الكتب.
  - لا تقم بتنشيط المنتج على سجادة أو وسادة.
  - لا تقم بسحب المنتج أو تعطينه قطعة قماش أو مواد أخرى أثناء توصيل الوحدة.
- احرص على عدم لمس فتحات التهوية. أثناء مشاهدة التلفاز لفترة طويلة، قد تصبح فتحات التهوية ساخنة.
- احرص على حماية سلك الطاقة من سوء الاستخدام المادي والميكانيكي، مثل تعرضه للثني أو الالتواء أو الضغط عليه أو إغلاق الباب عليه أو المشي فوقه. اتبعه جيداً إلى المقابس والماخن في الحاطن ومخروج السلك من الجهاز.
- لا تحرك جهاز التلفاز أثناء توصيل سلك الطاقة.
- لا تستخدم سلك الطاقة التالف أو غير محكم التركيب.
- تأكد من إلصاق بالقبس عند فصل سلك الطاقة. لا تسحب سلك الطاقة لفصل التلفاز.
- لا توصل أجهزة كثيرة جداً بماخذ التيار المتردد نفسه، لأن هذا قد يؤدي إلى نشوب حريق أو حدوث صدمة كهربائية.

- **فصل الجهاز** (يمكن أن يختلف حسب البلد):
  - في حال تركيب هواتي خارجي، اتبع الاحتياطات الواردة أدناه.
  - ينبعي عدم وضع نظام الهواتي الخارجي بالقرب من خطوط الكهرباء العلوية أو الإضاءة الكهربائية أو دوائر الطاقة الأخرى أو في الأماكن التي يمكنه فيها أن يلاسن خطوط أو دوائر الطاقة هذه، حيث يمكن أن يتسبب هذا في حدوث وفاة أو إصابة خطيرة.
  - تأكّد من تاریض نظام الهواتي لتوفير بعض الحماية من الجهد العالي والضحنات الاستاتيكية المترافقية. تقدّم المفقرة 810 من قانون المعايير القياسية الكهربائية الأمريكية (NEC) معلومات عن التاریض السليم لعمود الإشارات وهيكل الدعم وتاریض أسلاك التوصيل بوحدة تفريغ الهواتي وحجم الموصل الأرضي وموقع وحدة تفريغ الهواتي والتوصيل باقطب التاریض ومتطلبات قطب التاریض.
  - تاریض الهواتي وفقاً لقانون الكهرباء الوطني، ANSI/NFPA 70



تنبيه: تقليل خطير الصدمة الكهربائية، لا تقم ب Zar الـ الغطاء (أو الجزء الخلفي). ولا تجده قطعه قبل المنسنة من قبل المستخدم في المنتج. وكل هذا الأمر إلى فريق الخدمة المؤهل.

يُقصد بهذا الرمز تنبيه المستخدم إلى وجود "فولتية خطيرة" غير مغزولة داخل المنتج قد تحتوي على مقدار كافٍ لإلحاق خطير الصدمات الكهربائية بالأشخاص.

يُقصد بهذا الرمز تنبيه المستخدم إلى وجود تعليمات مهمة متعلقة بكيفية تشغيل المنتج وصيانته (خدمته) داخل الدليل المرفق مع الجهاز.

تحذير: للحد من مخاطر نشوب حريق وحدوث صدمات كهربائية، لا تعرّض المنتج للمطر أو الرطوبة.

- لمنع انتشار الحريق، ابق الشموع أو العناصر المشتعلة الأخرى دائمةً بعيدة عن المنتج.

## • لا تضع التلفاز وأو الريموت في الظروف التالية:

- أبق المنتج بعيداً عن أشعة الشمس المباشرة.
  - منطقة ذات رطوبة عالية كالحمام مثلأً.
  - بالقرب من مصدر حرارة كالمواقد أو الأجهزة الأخرى التي تصدر حرارة.
  - بالقرب من طاوولات المطبخ أو جهاز ضبط الرطوبة حيث يمكن أن يتعرض بسهولة لللبار أو الزيت.
  - منطقة معرضة للمطار أو الرياح.
  - لا تعرّض الجهاز لفترات المياه ولا تضع أغراضها تحتوي على سوائل، مثل المزهريات أو الأكواب وما إلى ذلك عليه (مثلاً على الرفوف الموجودة فوق الوحدة).
  - بالقرب من المواد القابلة للاشتعال مثل البنزين أو الشموع أو تعريض التلفاز لتكييف هواء مباشر.
  - لا ترتكب الجهاز في أماكن تتعرّض للغبار كثيراً.
- وإلا، فقد يتسبب ذلك في نشوب حريق أو حدوث صدمة كهربائية أو احتراق/انفجار أو قصور وظيفي أو تشوه المنتج.



دليل المالك

## السلامة والمرجع

\*LED تلفاز

\* يأتي التلفاز الذي يعمل بتقنية LED من LG مزوداً بشاشة LCD مع تقنية الإضاءة الخلفية LED.

يرجى قراءة هذا الدليل بعناية قبل تشغيل الجهاز والاحتفاظ به للرجوع إليه في المستقبل.

[www.lg.com](http://www.lg.com)

حقوق النشر والتأليف © لعام 2018 LG Electronics Inc. لـ جميع الحقوق محفوظة.